Gazette

Northwest Territories
Territoires du Nord-Ouest

PART II / PARTIE II

Volume 47, No. 03 / Volume 47, nº 03

Yellowknife, Northwest Territories / Territoires du Nord-Ouest — 2026-03-31

ISSN 2291-0417 (Online / en ligne)

TABLE OF CONTENTS / TABLE DES MATIÈRES

SI: Statutory Instrument / TR: Texte réglementaire

R: Regulation / R: Règlement

Registration No. / Nº d'enregistrement	Name of Instrument / Titre du texte	Page
R-024-2026	Indemnities, Allowances and Expense Regulations, amendment	
R-024-2026	Règlement sur les indemnités, les allocations et les dépenses—Modification	107
R-025-2026	Education Mill Rate Establishment Order (2026)	
R-025-2026	Arrêté établissant les taux du millième scolaire pour l'année 2026	110

TABLE OF CONTENTS—continued
TABLE DES MATIÈRES—suite

Registration No. / N° d'enregistrement	Name of Instrument / Titre du texte	Page

REGULATIONS / RÈGLEMENTS

LEGISLATIVE ASSEMBLY AND EXECUTIVE COUNCIL ACT
R-024-2026
2026-03-04

INDEMNITIES, ALLOWANCES AND EXPENSE REGULATIONS, amendment

The Speaker, on the recommendation of the Board of Management, under section 43 of the *Legislative Assembly and Executive Council Act* and every enabling power, orders as follows:

1. The *Indemnities, Allowances and Expense Regulations*, established by regulation numbered R-101-99, are amended by these regulations.

2. (1) Subsection 6(1) is amended by striking out "$32,000**" and substituting "**$33,000**".**

(2) Subsection 6(2) is amended by
(a) striking out "$31,000**" and substituting "**$33,000**"; and**
(b) striking out "$49,000**" and substituting "**$51,000**".**

3. Subparagraph 11(1)(b)(vii) is amended by
(a) striking out "$20**" and substituting "**$35**"; and**
(b) striking out "$30**" and substituting "**$45**".**

4. The Schedule is repealed and the schedule set out in the Appendix to these regulations is substituted.

5. (1) Subject to subsection (2), these regulations come into force April 1, 2026.

(2) Sections 2 and 3 come into force on the date these regulations are registered.

LOI SUR L'ASSEMBLÉE LÉGISLATIVE ET LE CONSEIL EXÉCUTIF
R-024-2026
2026-03-04

RÈGLEMENT SUR LES INDEMNITÉS, LES ALLOCATIONS ET LES DÉPENSES—Modification

Le président, sur la recommandation du Bureau de régie, en vertu de l'article 43 de la *Loi sur l'Assemblée législative et le Conseil exécutif* et de tout pouvoir habilitant, ordonne ce qui suit :

1. Le *Règlement sur les indemnités, les allocations et les dépenses*, pris par le règlement n° R-101-99, est modifié par le présent règlement.

2. (1) Le paragraphe 6(1) est modifié par suppression de «32 000 $**» et par substitution de «**33 000 $**».**

(2) Le paragraphe 6(2) est modifié par :
a) suppression de «31 000 $**» et par substitution de «**33 000 $**»;**
b) suppression de «49 000 $**» et par substitution de «**51 000 $**».**

3. Le sous-alinéa 11(1)b)(vii) est modifié par :
a) suppression de «20 $**» et par substitution de «**35 $**»;**
b) suppression de «30 $**» et par substitution de «**45 $**».**

4. L'annexe est abrogée et remplacée par l'annexe figurant à l'appendice du présent règlement.

5. (1) Sous réserve du paragraphe (2), le présent règlement entre en vigueur le 1er avril 2026.

(2) Les articles 2 et 3 entrent en vigueur à la date d'enregistrement du présent règlement.

APPENDIX

SCHEDULE (*Section 10*)

MAXIMUM AMOUNT PAYABLE FOR EXPENSES RELATED TO CONSTITUENCY WORK
SECTION 29 OF THE ACT

Name of Electoral District	Maximum Amount
Dehcho	$117,183
Frame Lake	$107,537
Great Slave	$107,537
Hay River North	$113,048
Hay River South	$113,048
Inuvik Boot Lake	$117,183
Inuvik Twin Lakes	$117,183
Kam Lake	$107,537
Mackenzie Delta	$122,699
Monfwi	$117,183
Nahendeh	$121,316
Nunakput	$126,830
Range Lake	$107,537
Sahtu	$125,453
Thebacha	$114,429
Tu Nedhé - Wiilideh	$117,183
Yellowknife Centre	$107,537
Yellowknife North	$107,537
Yellowknife South	$107,537

APPENDICE

ANNEXE (*article 10*)

MONTANT MAXIMAL PAYABLE À L'ÉGARD DES DÉPENSES RELIÉES AU TRAVAIL DE DÉPUTÉ - ARTICLE 29 DE LA LOI

Nom de la circonscription électorale	Montant maximal
Dehcho	117 183 $
Frame Lake	107 537 $
Great Slave	107 537 $
Hay River Nord	113 048 $
Hay River Sud	113 048 $
Inuvik Boot Lake	117 183 $
Inuvik Twin Lakes	117 183 $
Kam Lake	107 537 $
Delta du Mackenzie	122 699 $
Monfwi	117 183 $
Nahendeh	121 316 $
Nunakput	126 830 $
Range Lake	107 537 $
Sahtu	125 453 $
Thebacha	114 429 $
Tu Nedhé - Wiilideh	117 183 $
Yellowknife Centre	107 537 $
Yellowknife Nord	107 537 $
Yellowknife Sud	107 537 $

PROPERTY ASSESSMENT AND TAXATION ACT
R-025-2026
2026-03-27

EDUCATION MILL RATE ESTABLISHMENT ORDER (2026)

The Minister of Finance, under section 76.1 of the *Property Assessment and Taxation Act* and every enabling power, makes the *Education Mill Rate Establishment Order (2026)*.

1. The education mill rates established by this order apply for the 2026 calendar year.

2. The following education mill rates are established:

Taxation Area	Education Mill Rate
Fort Simpson	2.41
Fort Smith	2.22
Hay River	2.67
Inuvik	3.04
Norman Wells	3.74

© Territorial Printer 2026
Yellowknife, NWT

LOI SUR L'ÉVALUATION ET L'IMPÔT FONCIERS
R-025-2026
2026-03-27

ARRÊTÉ ÉTABLISSANT LES TAUX DU MILLIÈME SCOLAIRE POUR L'ANNÉE 2026

Le ministre des Finances, en vertu de l'article 76.1 de la *Loi sur l'évaluation et l'impôt fonciers* et de tout pouvoir habilitant, prend l'*Arrêté établissant les taux du millième scolaire pour l'année 2026*.

1. Les taux du millième scolaire établis en vertu du présent arrêté s'appliquent à l'année civile 2026.

2. Sont établis les taux du millième scolaire qui suivent :

Zone d'imposition	Taux du millième scolaire
Fort Simpson	2,41
Fort Smith	2,22
Hay River	2,67
Inuvik	3,04
Norman Wells	3,74

© L'imprimeur territorial 2026
Yellowknife, TNO